

**É necessário que todos os campos da documentação sejam preenchidos.  
Favor atentar-se ao preenchimento correto do documento, principalmente os campos destacados em VERMELHO**

## Multimodal Dangerous Goods Form

This form may be used as dangerous goods declarations as it meets the requirements of SOLAS 74, chapter VII, regulation 5; MARPOL 73/78, Annex III, regulation 4.

<b>Embarcador / Consignador / Remetente (Razão Social + Endereço Completo)</b>		2 Transport document number 2 Número do Booking <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>INSERIR O BOOKING</b></span>		4 Shipper's reference 4 Referência do embarcador	
<b>Consignatário (Razão Social + Endereço Completo)</b>		3 Page of Pages 3 Página de Páginas		5 Freight forwarder's reference 5 Referência do Agenciador de Carga	
		7 Carrier (to be completed by the carrier) 7 Transportador (a ser preenchida pelo transportador) <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>CMA CGM</b></span>		<b>SHIPPER'S DECLARATION</b> I hereby declare that the contents of this consignment are fully and accurately described below by the Proper Shipping Name, and are classified, packaged, marked and labeled / placarded and are in all respects in proper condition for transport according to the applicable international and national government regulations. <b>DECLARAÇÃO DO EMBARCADOR</b> Declaro que o conteúdo deste embarque, está descrito de maneira completa e exata pelo "Proper Shipping Name", e está classificado, embalado, marcado, etiquetado/placardizado e em condições apropriadas para transporte de acordo com os regulamentos governamentais nacionais e internacionais vigentes.	
10 Vessel and Voyage nº 10 Navio / Viagem Atualizado <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>NAVIO / VIAGEM ATUALIZADO</b></span>		11 Port of Loading 11 Porto de Embarque <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>PORTO DE EMBARQUE</b></span>		9 Additional handling information 9 Informações adicionais	
12 Port of Discharge 12 Porto de descarga		13 Destination 13 Destino			
14 Shipping marks 14 Descrição da carga perigosa		* Number and kind of packages; description of the goods * Número e tipo de embalagens; descrição das mercadorias		Gross mass Peso Bruto (Kg)	Net mass (kg) Peso Líquido (Kg)
				Cube (m3) Volume (m3)	
Proper Shipping Name: Nome Apropriado para Embarque: Class/(Subsidiary Risk) : Classe / (risco subsidiário): UN : UN : <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>UN / CLASS</b></span> PG : PG : Concentration : Concentração : Flashpoint : Ponto de Fulgor : Marine Pollutant: Poluente Marinho: Temp. Transport/Control/Emergency : Temp. Transporte / Controle / Emergência: Tank Last Inspection Date : Tanque / Última data de Inspeção Approved Packaging : Embalagem aprovada: Outer Packaging : Embalagem exterior: Inner Packaging : Embalagem interna: Gross Weight : Peso Bruto : Net Weight : Peso Líquido : Net Explosive Mass : Massa líquida de explosivo: Volume: Volume: Special Requirement: Requisitos Especiais: EMS : EMS : Emergency Response Number : Número de Resposta de Emergência: <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>TELEFONE DE EMERGÊNCIA</b></span>					
15 Container identification No 15 Núm <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>SERIAL NUMBER</b></span>		16 Seal numbers(s) 16 Número(s) do lacre	17 Container size & type 17 tamanho e tipo do Container	18 Tare mass (kg) 18 Tara (kg)	19 Total gross (including tare) (kg) 19 Peso bruto (incluindo tara) (kg)
<b>CONTAINER PACKING CERTIFICATE</b> <b>CERTIFICADO DE ESTUFAGEM DE CONTAINER</b> I hereby declare that the goods described above have been packed/loaded into the container identified above in accordance with applicable provisions.** Declaro que as mercadorias acima descritas foram estufadas no container identificado acima de acordo com os regulamentos aplicáveis. <b>MUST BE COMPLETED AND SIGNED FOR ALL CONTAINER LOADS BY PERSON RESPONSIBLE FOR PACKING/LOADING</b> <b>TEM QUE SER COMPLETADO E ASSINADO PARA TODOS OS CONTAINERS CARREGADOS PELA PESSOA RESPONSÁVEL PELA ESTUFAGEM.</b>			<b>21 RECEIVING ORGANIZATION RECEIPT</b> <b>21 Recibo de recebimento</b> Received the above number of packages/containers/trailers in apparent good order and condition, unless stated hereon: RECEIVING ORGANISATION REMARKS: Recebemos o número descrito acima de embalagens/containers aparentemente em boas condições, a não ser que registrado aqui: ADVERTÊNCIA DE RECEBIMENTO:		
20 Name of company 20 Nome da Companhia		Haulier's name Nome transportador:		22 Name of company (OF SHIPPER PREPARING THIS NOTE) 22 Nome da companhia	
Name of declarant Nome do responsável pelas informações acima		Vehicle reg. No. N° de Registro do Veículo		Name of declarant Nome do declarante	
Place and date Local e data		Signature and date Assinatura e data		Place and date Local e data	
Signature of declarant Assinatura do declarante		DRIVER'S SIGNATURE Assinatura do Condutor		Signature of declarant Assinatura do declarante <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"><b>ASSINATURA</b></span>	

\* DANGEROUS GOODS: You must specify: Proper Shipping Name, hazard class, UN No., packing group, (where assigned) marine pollutant and observe the mandatory requirements under applicable national and international governmental regulations. For the purposes of the IMDG Code see 5.4.1.1. \* CARGAS PERIGOSAS: Tem que estar especificado: "Proper Shipping Name" (nome próprio para transporte marítimo), Classe de Risco, Número ONU, grupo de embalagem, (onde exigido) Poluente Marítimo e observar os requerimentos mandatórios dos regulamentos governamentais nacionais e internacionais. Atendendo o código IMDG veja 5.4.1.1.

\*\* For the purposes of the IMDG Code, see 5.4.2.

\*\* Atendendo o Código IMDG, veja 5.4.2.